

Zmluva o dielo č. 2-04/2008 na tlač knižných a notových publikácií

uzavretá na základe § 3 zák. č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a § 536 a nasl. Obchodného zákonníka.

Článok I Zmluvné strany

1.1 Objednávateľ:	Hudobné centrum
sídlo:	Michalská 10, 815 36 Bratislava
štatutárny orgán:	Mgr. art. Oľga Smetanová, riaditeľka
IČO:	164836
DIČ:	2020829987
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica
Číslo účtu:	7000240663/8180
Tel.:	02/59 20 48 11
Fax:	02/54 43 03 79
E-mail:	hc@hc.sk

(ďalej len „objednávateľ“)

a

Obch. meno:	KASICO, a. s.
Sídlo a miesto:	Beckovská 38, 823 61 Bratislava
štatutárny orgán:	██████████, generálny riaditeľ
zástupca oprávnený konať v zmluvných vzťahoch:	██████████
zástupca oprávnený konať v technických veciach:	██████████
IČO:	17 308 267
DRČ:	██████████
Bankové spojenie:	██████████
Číslo účtu:	██████████
Reg. číslo z Obch. registra:	Oddiel: Sa, vložka č. 130/B
tel.:	██

(ďalej len „zhotoviteľ“)

Východiskovým podkladom pre uzavretie tejto zmluvy o dielo (ďalej len „zmluvy“) je úspešná ponuka uchádzača predložená do podprahovej zákazky verejného obstarávania.

Článok II Predmet zmluvy

- 2.1 Predmetom zmluvy je tlač knižných a notových publikácií v konečnej úprave:
- 2.1.1 podľa špecifikácie uvedenej v článku III v bode 3.1.
- 2.1.2 Objednávateľ si vyhradzuje právo predpokladaný rozsah uvedený v bode 2.1.1 upraviť, t. j. znížiť alebo rozšíriť, a prípadne doplniť o iné druhy tlače dodatkom k zmluve.
- 2.2 Zhotoviteľ sa zaväzuje dodať objednávateľovi jednotlivé tituly v požadovanom náklade.
- 2.3 Tlačové podklady objednávateľ dodá v elektronickej podobe.
- 2.4 Zhotoviteľ sa zaväzuje predmet zmluvy dodať v požadovanej kvalite, v termíne a v rozsahu podľa tejto zmluvy a objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť zaň dohodnutú cenu.

Článok III Špecifikácia predmetu zmluvy

3.1 Špecifikácia predmetu zmluvy je:

3.1.1 Henry Lemoine: Detské etudy op. 37

Typ:	NOTOVÁ PUBLIKÁCIA
	tlačové podklady obstarávateľ dodá v elektronickej podobe
Formát:	230 x 305 mm
Väzba:	V2
Rozsah:	80 viazaných tlačených strán; z toho 4 strany textu
Farebnosť:	2+0 obálka, 1+1 vnútro (ČB)
Kvalita papiera:	vnútro: 110 g ofsetový, obálka: 250 g magnostar, matné lamino
Náklad:	800 ks

3.1.2 Ján Levoslav Bella: Ženské a miešané zbory

Typ:	NOTOVÁ PUBLIKÁCIA
	tlačové podklady obstarávateľ dodá v elektronickej podobe
Formát:	230 x 305 mm
Väzba:	V2
Rozsah:	90 viazaných tlačených strán; z toho 20 strán textu
Farebnosť:	2+0 obálka; 1+1 vnútro (ČB)
Kvalita papiera:	vnútro: 110 g ofsetový obálka: 250 g magnostar, matné lamino
Náklad:	800 ks

3.1.3 Alexander Albrecht: Eseje

Typ:	KNIŽNÁ PUBLIKÁCIA
	tlačové podklady obstarávateľ dodá v elektronickej podobe
Formát:	145 x 205 mm
Väzba:	V2
Rozsah:	150 viazaných tlačенých strán
Ilustrácie:	5, ČB, skeny
Farebnosť:	4+0 obálka, 1+1 vnútro (ČB)
Kvalita papiera:	vnútro: 80 g volumen obálka: 250 g natieraný matný, matné lamino, parciálny lak
Náklad:	800 ks

3.1.4 Anton Zimmermann: Duá pre dvoje huslí op. 1

Typ:	NOTOVÁ PUBLIKÁCIA
	tlačové podklady obstarávateľ dodá v elektronickej podobe
Formát:	145 x 205 mm
Väzba:	V2
Rozsah:	88 viazaných tlačенých strán; z toho 34 strán textu
Farebnosť:	2+0 obálka, 1+1 vnútro (ČB)
Kvalita papiera:	vnútro: 110 g ofsetový obálka: 250 g magnostar, matné lamino
Náklad:	500 ks

3.1.5 Egon Krák: Viachlas v hudbe Európy

Typ:	KNIŽNÁ PUBLIKÁCIA
	tlačové podklady dodáme v elektronickej podobe
Formát:	165 x 235 mm
Väzba:	V2
Rozsah:	400 viazaných tlačенých strán
Ilustrácie:	112, ČB, skeny
Farebnosť:	4+0 obálka, 1+1 vnútro (ČB)
Kvalita papiera:	vnútro: 80 g volumen obálka: 250 g natieraný matný, matné lamino, parciálny lak
Náklad:	800 ks
Poznámka: Výroba tejto publikácie je v štádiu návrhu, obstarávateľ ju bude realizovať, ak dostane finančné prostriedky od svojho zriaďovateľa.	

3.1.6 Pavol Zelenay: Hudba – tanec – pieseň

Typ:	KNIŽNÁ PUBLIKÁCIA
	Hudobné centrum dodá tlačové podklady v elektronickej podobe.
Obálka	
Papier	kartón 260g biely, matné lamino 1+0
Farebnosť	4+0
Formát	576 x 205 mm, 4 lomy
	na záložku 4. strany obálky upevnené CD, najlepšie vo výreze
Vnútro	
Papier	80g volumenový (Snowbright)
Farebnosť	1+1
Formát	145 x 205 mm
Rozsah	cca 280 strán
Fotografie	cca 100
Väzba	V2 (lepená)
Náklad	600 kusov

3.1.7 Iné

Podľa potrieb a požiadaviek obstarávateľa.
 Obstarávateľ si vyhradzuje právo podľa finančných možností a potrieb tento predpokladaný rozsah uvedený v bodoch 3.1.1 –3.1.6 upraviť, t. j. zúžiť alebo rozšíriť, a prípadne doplniť i o iné druhy . Prípadná úprava špecifikácie bude dohodnutá dodatkom k zmluve

3.2 Prípadné úpravy predmetu zmluvy podľa bodu 2.1.1 v príslušnom roku budú predmetom jednotlivých dodatkov k tejto zmluve.

Článok IV Cena a platobné podmienky

4.1 Cena za predmet zmluvy uvedený v článku II v bode 2.1.1 je stanovená v zmysle zákona o cenách č. 18/1996 Z. z v znení neskorších predpisov ako maximálna s možnosťou jej úpravy len podľa článku IV bodu 4.5 a 4.6 tejto zmluvy. Cena za predmet zmluvy uvedený v článku II. bode 2.1.1 je určená takto:

4.1.1	Celková cena bez DPH	318 650,-Sk
4.1.2	Výška DPH	31 865,-Sk
4.1.3	Celková cena vrátane DPH	350 515,-Sk
4.1.4	z toho za jednotlivé publikácie:	

Knižné a notové publikácie	Cena bez DPH	Výška DPH	Cena vrátane DPH
1. Henry Lemoine: <i>Detské etudy op. 37</i> Typ: NOTOVÁ PUBLIKÁCIA	46 024 Sk	4 602 Sk	50 626 Sk
2. J. L. Bella: <i>Ženské a miešané zbory</i> Typ: NOTOVÁ PUBLIKÁCIA	52 088 Sk	5 209 Sk	57 297 Sk
3. Alexander Albrecht: <i>Eseje</i> Typ: KNIŽNÁ PUBLIKÁCIA	42 464 Sk	4 246 Sk	46 710 Sk
4. Anton Zimmermann: <i>Duá pre dvoje huslí op. 1</i> Typ: NOTOVÁ PUBLIKÁCIA	29 768 Sk	2 977 Sk	32 745 Sk
5. Egon Krák: <i>Viachlas v hudbe Európy</i> Typ: KNIŽNÁ PUBLIKÁCIA	85 768 Sk	8 577 Sk	94 345 Sk
6. Pavol Zelenay: <i>Hudba – tanec – pieseň</i> Typ: KNIŽNÁ PUBLIKÁCIA	62 538 Sk	6 254 Sk	68 792 Sk
Spolu celkom	318 650 Sk	31 865 Sk	350 515 Sk

- 4.2 Dohodnutá cena zahŕňa tlač knižných publikácií a knihárske spracovanie v požadovanom náklade, v požadovanej dobrej kvalite, v požadovanom termíne vrátane služieb súvisiacich s dodaním služby. Miestom plnenia je sídlo obstarávateľa.
- 4.3 Zmluvné strany sa dohodli, že objednávateľ je povinný uhradiť zhotoviteľovi dohodnutú cenu bezhotovostne na základe doručeného riadneho daňového dokladu vždy po dodaní každého titulu v danom rozsahu, v lehote splatnosti v zmysle riadneho daňového dokladu. Zmluvné strany sa dohodli na 21-dňovej lehote splatnosti odo dňa doručenia daňového dokladu objednávateľovi.
- 4.4 Zhotoviteľ vystaví a doručí objednávateľovi riadny daňový doklad samostatne po dodaní každého titulu v dohodnutom náklade.
- 4.5 V prípade, že pri zadávaní konkrétnych typov tlačovín príde k zmene špecifikácie, napr. počtu strán jednotlivých tlačovín oproti predpokladanému počtu o viac alebo menej ako 10%, alebo k zmene formátu tlačovín, resp. k zmene jeho štruktúry, resp. k inej zmene – cena bude závisieť od nárastu alebo zníženia nákladov na zhotovenie jednotlivých typov tlačovín. Úpravu ceny musí odsúhlasiť obstarávateľ. V prípade takých tlačovín, ktoré nie sú súčasťou opisu predmetu zákazky, zhotoviteľ predloží kalkuláciu v súlade so zákonom o cenách, ktorú musí objednávateľ posúdiť a odsúhlasiť.
- 4.6 Cenu uvedenú v návrhu zmluvy obstarávateľ môže v priebehu platnosti zmluvy upraviť dohodou len
- v prípade zmeny administratívnych opatrení štátu (DPH, clo, dovozná prirážka),
 - pri zmene rozsahu uvedenom v bode 4.5 tejto zmluvy.
- 4.7 Cena predmetu obstarávania uvedeného v článku II v bode 2.1.2 bude určená podľa pravidiel uvedených v bodoch 4.1 – 4.6 tohto článku.

Článok V Povinnosti a práva zmluvných strán

5.1 Objednávateľ je povinný:

- poskytnúť zhotoviteľovi podklady na zhotovenie predmetu zmluvy v elektronickej podobe,
- poskytnúť zhotoviteľovi súčinnosť pri plnení predmetu zmluvy,
- uhradiť dohodnutú cenu
- prevziať predmet plnenia od zhotoviteľa,
- oznámiť zhotoviteľovi požiadavku náhľadu tlače pred zadaním tlačových podkladov do tlače.

5.2 Zhotoviteľ je povinný:

- na základe výzvy objednávateľa prevziať podklady na vykonanie predmetu zmluvy pre každý jednotlivý titul, a to najneskôr do troch dní od prevzatia výzvy,
- umožniť objednávateľovi vykonať počas spracovania diela náhľad tlače, ak si to bude vyžadovať charakter tlačových podkladov,
- v lehote plnenia zhotoviť a dodať publikácie v dohodnutom náklade
- vykonať predmet zmluvy riadne v súlade s požiadavkami objednávateľa, v zmysle špecifikácie a s platnými technickými normami pre polygrafickú výrobu
- termínovaná oprava chybnéj tlače alebo väzby bude riešená individuálne – písomne podľa typu publikácie.

Článok VI Miesto plnenia

- 6.1 Zhotoviteľ je povinný dodať predmetné publikácie do sídla objednávateľa, vždy do 9. h, kvôli zákazku vjazdu do historického jadra Bratislavy po tejto hodine.

Článok VII Čas plnenia

- 7.1 Zhotoviteľ je povinný dodať predmet zmluvy najneskôr do termínov uvedených v tomto bode:

	Termíny dodania jednotlivých tlačovín
1. Henry Lemoine: <i>Detské etudy op. 37</i> Notová publikácia	<ul style="list-style-type: none">▪ Hudobné centrum dodá tlačové podklady v elektronickej podobe▪ Termín dodania najneskôr do 21 kalendárnych dní od zadania do tlače
2. Ján Levoslav Bella: <i>Ženské a miešané zbory</i> Notová publikácia	<ul style="list-style-type: none">▪ Hudobné centrum dodá tlačové podklady v elektronickej podobe▪ Termín dodania najneskôr do 21 kalendárnych dní od zadania do tlače

3. Alexander Albrecht: <i>Eseje</i> Knižná publikácia	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Hudobné centrum dodá tlačové podklady v elektronickej podobe ▪ Termín dodania najneskôr do 14 kalendárnych dní od zadania do tlače
4. Anton Zimmermann: <i>Duá pre dvoje huslí op. 1</i> Notová publikácia	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Hudobné centrum dodá tlačové podklady v elektronickej podobe ▪ Termín dodania najneskôr do 14 kalendárnych dní od zadania do tlače
5. Egon Krák: <i>Viachlas v hudbe Európy</i> Knižná publikácia	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Hudobné centrum dodá tlačové podklady v elektronickej podobe ▪ Termín dodania najneskôr do 21 kalendárnych dní od zadania do tlače
6. Pavol Zelenay: <i>Hudba – tanec – pieseň</i>	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Hudobné centrum dodá tlačové podklady v elektronickej podobe. ▪ Termín dodania publikácie je najneskôr 18. pracovný deň od prevzatia tlačových podkladov dodávateľom.

Článok VIII Zmluvné pokuty

- 8.1 Ak zhotoviteľ odovzdá predmet plnenia po zmluvne dohodnutom termíne zaplatí zmluvnú pokutu vo výške 0,2% z ceny predmetu plnenia, za každý začatý deň omeškania.
- 8.2 V prípade, že objednávateľ bude v omeškaní s úhradou ceny, má zhotoviteľ právo na zmluvnú pokutu vo výške 0,2 % za každý začatý deň omeškania z výšky neuhradenej sumy.
- 8.3 Ak zhotoviteľ neodstráni vady diela v písomne dohodnutom termíne, zaplatí zmluvnú pokutu vo výške 1000,- Sk za každý deň omeškania.
- 8.4 Uplatnenie zmluvnej pokuty nemá vplyv na náhradu škody vzniknutej nesplnením zmluvných povinností.

Článok IX Zrušenie zmluvy

- 9.1 Zmluvné strany môžu túto zmluvu zrušiť pred ukončením jej platnosti písomnou dohodou zmluvných strán alebo výpoveďou v prípade nepodstatného, ale opakovaného porušenia alebo podstatného porušenia povinností druhou stranou. Za podstatné porušenie zmluvné strany považujú:
 - ak zhotoviteľ bude v omeškaní so zhotovením a dodaním diela o 21 kalendárnych dní pri každom jednotlivom titule v zmysle článku VII ods. 1 tejto zmluvy,
 - ak zhotoviteľ nedodá dielo – jednotlivé tituly v požadovanej kvalite,
 - ak objednávateľ bude v omeškaní s úhradou faktúry o 21 kalendárnych dní od dohodnutého termínu splatnosti faktúry.

9.2 Zmluvné strany sú povinné túto zmluvu zrušiť pred ukončením jej platnosti vtedy, keď Ministerstvo kultúry SR v rámci centralizovaného verejného obstarávania v priebehu platnosti tejto zmluvy vyberie zhotoviteľa služieb, ktoré sú predmetom tejto zmluvy pre organizácie v jeho pôsobnosti a bude vyžadovať zrušenie tejto zmluvy.

9.3 Výpovedná lehota je jeden mesiac a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po doručení písomnej výpovede.

Článok X Záverečné ustanovenia

10.1 Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu obidvoma zmluvnými stranami.

10.2 Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 31. 12. 2008 s prihliadnutím na článok IX bod 9.2 tejto zmluvy.

10.3 Pokiaľ v tejto zmluve nebolo dohodnuté inak, riadia sa právne vzťahy medzi zmluvnými stranami ustanoveniami Obchodného zákonníka.

10.4 Zmluvné strany týmto vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli, na znak čoho ju potvrdzujú svojimi podpismi.

10.5 Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, po dva pre každú zmluvnú stranu.

10.6 Neoddeliteľnou súčasťou zmluvy je:

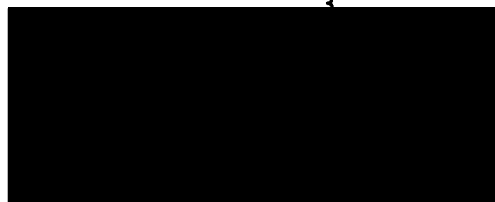
10.6.1 Podrobná špecifikácia predmetu zmluvy vrátane kalkulácie ceny jednotlivých knižných publikácií.

V Bratislave dňa 10. 4. 2008.


a.s. Beckovská 38, 823 61 Bratislava


za objednávateľa
Mgr. art. **Oľga Smetanová**, riaditeľka




za zhotoviteľa:





